

Adat Perpatih Rembau

Hussin Kasim

OLEH .

FARMAN OTHMAN.

JAWATANKUASA PENYELIDIKAN BUDAYA N.S

ADAT PEPATIH

Tarikh Pertemuan : 5hb Oktober 1989

Biodata.

Husin Bin Kassim
22, Rumah Rakyat Sungai Layang,
Rembau, Negeri Sembilan.

Beliau pernah berkhidmat sebagai setiausaha Undang, selama 15 tahun. Selepas lima belas tahun perkhidmatannya di pejabat undang Rembau, beliau telah meminta untuk ditukarkan kebahagian lain. Kini beliau berkhidmat di pejabat tanah Daerah Rembau. Pengalamannya selama 15 tahun itulah yang perlu diselidiki, begitu juga halnya sebab-sebab mengapa beliau meminta untuk ditukarkan kebahagian lain. Perlu juga diingatkan beliau pernah memilih menjadi pengerusi Group Teater Rembau selama lima tahun tetapi atas sebab-sebab tertentu beliau telah meninggalkan group teater Rembau. Mengapa orang yang berwibawa seperti beliau mengalami situasi seperti yang telah beliau hadapi ?

Untuk membuat pengkajian tentang adat pepatih sebenarnya adalah sesuatu kajian yang paling luas. Justeru daripada itu temuramah ini dibuat secara ringkas yang mungkin dan mengikut format atau garis panduan penyelidikan budaya Negeri Sembilan.

Dato' lembaga yang ada di Rembau adalah berjumlah seramai 24 orang, iaitu termasuk 4 orang sebagai yang digelar orang besar undang. Mempunyai gelaran-gelaran tertentu. Orang besar ini sebenarnya bukanlah sebagai Dato' lembaga sebetulnya tetapi hanyalah sebagai orang kanan dan penasihat kepada Dato' undang. Jadi menurut perbilangan adat, 'kalau ke darat menjadi tongkat kelaut menjadi apung' begitulah halnya mengenai tugas-tugas orang besar undang tersebut. Selebih dari itu adalah Dato'-Dato' lembaga yang mengetuai suku. Di Rembau mengandungi 12 suku. Yang diketuai oleh dato'-Dato' lembaga tersebut.

Salasilah jurai keturunan pusaka waris Dato' lembaga. Dipercayai Dato' lembaga datangnyadari Minangkabau, Sumatera dan datang ke Negeri Sembilan. Lalu, mereka telah membuka kampung-kampung di Negeri Sembilan. Contohnya Kampung Tanah Datar dibuka oleh Dato'-Dato' lembaga yang datang dari Tanah Datar, begitu juga halnya dengan kampung Selemak juga berasal dari kampung yang terdapat disana.

Mengikut ketentuan daripada perut mana dan ruang yang mana. Dato lembaga dipilih mengikut gilirannya seperti perut yang pertama, kedua, ketiga dan keempat atau seterusnya. Perut ini tidak ada ketetapan. Mengikut kata adat lembaga akan memerintah suku. Ini bermakna lembaga adalah ketua adalah ketua bagi satu suku. Justeru itu Rembau tidak dinamakan luak. Kerana luak adalah meliputi semua daerah Rembau. Hanya Undang yang akan memerintah Luak. Lembaga pula hanya akan memerintah suku. Antara luak dan luhak adalah sama yang boleh diertikan sebagai daerah, cuma luhak itu digunakan dalam bahasa inggeris dahulu.

Di Rembau ada yang disebut sebagai lembaga yang delapan, ianya terdiri daripada jajahan lembaga yang di Baruh iaitu Dato' Gempamaharaja yang memerintah suku Batu Hampar. Kedua, Dato' Merbangsa lembaga bagi suku Paya Kumbuh. Ketiga, Dato' Bangsabalang lembaga suku tiganenek. Keempat, Dato' Samsura pahlawan lembaga bagi suku Mungkal. Kelima, Dato' Serimaharaja lembaga bagi suku Paya Kumbuh. Keenam, Dato' Sindamaharaja yang memerintah suku Serilemak, ketujuh, Dato' Andika memerintah suku Batu Belang dan yang kelapan adalah Dato' Mendelika iaitu lembaga bagi suku Seri Melenggang. Kelima hingga kelapan sebenarnya adalah Dato'-Dato' lembaga yang memerintah di darat.

Ada lagi yang disebut sebagai lembaga dua belas. Lembaga yang dua belas ini terdiri daripada

1. Dato' Purba (terbahagi kepada dua yakni Jakun dan Jawa)-Biduanda
2. Dato' Putih memerintah suku Batu Hampar Petani
3. Dato' Ganti Maharaja memerintah suku anak Melaka
4. Dato' Raja Sendara lembaga suku Tanah Datar.
5. Dato' Lela wangsa ketua suku bagi Anak Acheh
6. Dato Lela Raja lembaga bagi suku Tiga Batu
7.
8.
9.
10.
11. Dato' Mengkuta .
12. Dato' Dagang memerintah bagi suku Seri Melenggang.

Fenjelasan yang dapat diberi itu hanyalah pengelasan sepintas lalu sahaja. Hakikatnya begitulah susunan atau struktur Dato'-Dato' lembaga tersebut. Walaubagaimana pun dalam lembaga yang dua belas tersebut. Daripada Dato' lembaga pertama hingga ke sebelas memerintah sebelah Baruh manakala yang keduabelas memerintah sebelah darat.

Kata orang 'Bulat anak buah melantik Buapak'. Ini bermakna bulat anak buah melantik buapak, bulat buapak melantik lembaga dan bulat lembaga melantik undang. 'Bulat' disini bermakna permuafakatan untuk melantik mereka- sebagai buapak bagi sesuatu suku. Tiap-tiap suku mempunyai buapak masing untuk melantik lembaga. Untuk melantik lembaga pula ada beberapa syarat yang perlu dipatuhi. Antaranya adalah berkenaan sifat fizikalnyaseperti beliau mestilah tidak ada cacat celanya seseorang calon pemimpin itu juga seharusnya seorang lelaki dari segi mentalnya ianya adalah seorang yang berwibawa, rasional, terbuka, berkebolehan untuk mengatasi sebarang masalah yang diadu oleh anak buah. Ianya juga perlu berketurunan ini bermakna dari suku Semelenggan tidak boleh dilanti buapak dari suku lain dari Semelenggan.

Dengan kebulatan undang yang empat, yakni Undang Rembau Undang Luak Johol, Undang Luak Jempol dan Undang Sungai Ujong mereka akan melantik keadilan akan melantik Yang Dipertuan Besar. Maka seterusnya akan melantik Yang Dipertuan Agong. Justeru itu ianya dapat dilihat pemilihan daripada rakyat.

Majlis kerjan, sesuai bagi Dato' Undang yang dipilih. Ianya bagi meraikan atau mengesahkan bagi pemilihan seseorang Dato' Undang tersebut. Pada hari atau istiadat pertabalan kesemua anak-anak buah akan berkumpul di balai undang bagi meraikan Dato'Dato Undang. Selain daripada itu kesemua pegawai-pegawai daerah akan dijemput, begitu juga halnya dewan keadilan undang yang diketuai oleh Yang Dipertuan Besar.

Adat terbahagi kepada beberapa kategori. antaranya adat yang sebenar-benar adat, Adat istiadat dan adat kebiasaan iaitu ads yang diadatkan. Mengikut kajian yang terperinci hanya ada dua waris atau suku sahaja yang sedia terlantik iaitu suku Maharaja dan Sedia Raja. Ini sebenarnya sememangnya satu kebiasaan atau peraturan yang telah dipakai sejak zaman dahulu kala lagi. Ianya sebenarnya Dari suku Biduanda yang terbahagi kepada dua pecahan yakni Sedia Raja dan Lela Maharaja. Suku lain samada suku semelenggan atau Batu Hampar tidak berhak untuk memegang pusaka. Sedia Raja tadi berasal dari Jawa manakala Lela Maharaja dari Jakun.

Adat itu disebut adat diusul dipakai sejak zaman dahulu kala lagi. Suku Bidjanda tadi juga disebut sebagai waris yang dua carak. Manakala peraturan itu juga tidak boleh diubah. Kalau dicabut ia mati di anjak ia layu.

Ferbilangn adat yang menyentuh asal usul adat pepatih di daerah Rembau.

Asal usul tu jangan ketinggalan
 biar terang biar nyata
 biar usul pangkal kata
 sebingkah tanah sebalik
 selilit biar perca
 selingkung tanah Minangkabau
 turunlah dari pagar Ruyung
 melalui ulu sungai Muar
 naik ke gunung Rembau
 tempat ular tidur bergelung
 tempat musang tidur berlonggok
 maka, turun pula ke Baruh
 tempat balai yang berjejeran
 lalu terus ke kuala
 tempat perahu sangget menyangget
 tempat keling putar memuter
 tempat galah bersilang seli
 tempat cina timbang menimbang
 maka, berjumpalah antara kedua adik beradik
 satu bergelar Datuk Temenggung
 kedua bergelar Datuk Papatih
 Datuk pepatih pinang sebatang
 diam di Ulu Sungai Ibul
 sorang memegang hukum Temenggung
 sorang memegang hukum pepatih
 inilah maklum yang pengadap
 jadi adat yang putih seperti kapas
 hukumnya lembut seperti air
 adat yang berteras berteladan
 bersesak berjerami
 bercincang berlandehan
 berlompat bersitumpuan
 berukur berjangka
 berteras berlembega
 adat bersendikan syarak
 syarak bersendikan Kitabullah

adat beratur dibahagi dua
 kelaut adat Temenggung
 ke Darat adat pepatih
 kalau adat temenggung

kata orang;
 siapa menjala siapa terjun
 siapa bersalah siapa bertimbang
 siapa berhutang siapa membayar
 siapa membunuh siapa kena bunuh
 hutang darah dibalas darah
 hutang nyawa dibalas nyawa

kalau adat pepatih;
 adat berdiri dengan tanda
 hukum beli dengan saksi
 bercincang berlandehan
 berlonpat bersetumpuan
 kok bertali tempat menghela
 kok bertangkai tempat memegang
 kok berjurai tempat bergantung
 hutang bercagar pinjam berganti
 beri berjemput agih berhanter
 simpan bertuah cagar bergadai
 hutang ditagih piutang diterima
 cagar ditebus gadai diterus
 cincang pampas bunuh beri gelas

ini merupakan kesimpulan atau inti tentang adat pepatih. Dari situ dapat diberi satu penilaian ianya tentang hukum hidup yang mengandungi peraturan-peraturan hidup yang perlu dipatuni. Andainya kita tidak dapat memahami kita akan menganggap ianya menyalahi hukum syarak. Contohnya 'Biar mati anak, jangan mati adat'. Seolah-olah anak itu tidak bermakna lagi dalam kehidupan. Apakah seseorang itu sanggup membunuh anaknya demi untuk mempertahankan adat. perkara inilah sebenarnya perlukan penjelasan yang lebih terperinci mengenai adat pepatih.

Dalam hal ini sebenarnya adat itu bersendikan syarak. sendi itu punya asas yang tersendiri yakni syarak. Syarak pula bersendikan kitabullah. Kitabullah itu Al-Quran justeru itu adat ini tidak boleh lari dari agama. Agama pula tidak akan lari dari kitabullah atau Quran. Kita sebenarnya tidak dapat lari juga dari adat. Kerana hidup ini dikandung adat mati dikandung tanah. Tentang kiasan yang mengatakan 'Biar mati anak jangan mati adat' sebenarnya tiada sesiapa pun yang inginkan anaknya mati percuma, tetapi sebenarnya ia ingin menegaskan betapa patuhnya kita memegang adat itu kerana adat itu adalah keadilan atau undang-undang. Undang-undang hanya baru dicipta sedangkan adat sejak dari dahulu lagi. contohnya bagi adat
 siapa yang membunuh
 akan dibunuh,

ianya sesuai dengan saranan al-quran. Tetapi ianya perlu juga dengan saksi-saksi dan bukti yang sah. Jadi, katalah yang dihukum itu adalah anak kita sendiri. Kalau mengikut adat kita tidak boleh mempertahankan anak kita sendiri kiranya anak kita itu benar-benar didepati bersalah maka kita perlu menerima hakikat itu mengikut hukum adat atau keadilan. Ianya tidak boleh diibaratkan ayam hitam hinggapdidahan yang rimbun bila terbang malam. Tapi, ibarat ayam putih terbang siang hinggap diranting yang mati. Kalau terpijak benang arang hitam tapak kaki, tergegar kebatang reget panas miang jadinya. justeru itu kita tidak dapat mengelak kok kena ke mata tak dapat untuk kita picingkan kalau kena ke dada tak dapat kita busungkan, kalau ke perut tak dapat untuk kita kempiskan. Peraturan adat dan hukuman yang sejelas-jelasnya terpaksa kita terima.

Kita menggunakan adat tidak memakai hukum atau undang-undang. Ini merupakan satu lagi keunikan di Negeri Sembilan. Kalau berbalik pada sejarah sebenarnya kita tidak lari daripada undang-undang atau perlembagaan cuma adat itu telah diperkuatkan lagi dan diperbuat cara ilmiah. Zaman dahulu adat atau hukum itu tidak ada cara tulisan seperti sekarang tetapi dihafal dan dihayati oleh setiap kalangan masyarakat. Adat itu pula telah diamalkan sejak zaman berzaman jadi masyarakat berharmoni. Jika dibandingkan dengan zaman sekarang undang-undang itu ditulis berjela-jela tetapi masyarakat tidak menghayatinya jadi masyarakat akan terus melanggar undang-undang. Sebenarnya adat itu berjalan seiring dengan perlembagaan.

Apa yang diperkatakan diatas tadi berhubung dengan hukum kemasyarakatan. Oleh kerana kehidupan zaman sekarang terutama masyarakat bandar maka hukum kemasyarakatan itu menjadi longgar. Maka itulah wujudnya 'semangat kejiranan'. Tetapi dikawasan kampung ianya masih lagi diibaratkan seperti kata kias,

Kita duduk berpalehan
dekat rumah dekat kampung
kok selaman sepermainan
seperigi sepermandian
kok segayung sepegeleran
sejamban seperulangan
muafakat tak berubah
rahsia tak bertukar
ibarat labu menjalar ke hulu
pucuknya sama kita gentas
buahnya sama kita ambil
pangkalnya sama-sama kita pupuk.

JAWATANKUASA PENYELIDIKAN BUDAYA-N.S.

Dalam soal bekerjasama pula,

Ke bukit sama kita daki
kok ke lurah sama kita turunkan
kelaut sama kita renang
yang berat sama dipikul
yang ringan sama dijinjing
hati gajah sama dilapah
hati kuman sama dicecah

Hukum Nikah Kahwin.

Di Negeri Sembilan dan di Rembau khasnya kita masih menggunakan adat pepatih dalam soal nikah kahwin. Ianya bermula dengan perbincangan antara kaum kerabat atau saudara mara. Selepas upacara itu pihak wakil lelaki akan pergi ke pihak perempuan untuk merisik andai atau merisik khabar. Peristiwa ini juga dinamakan menghantar cincin tanya. Antara kata kiasnya berbunyi

Kita ini hidupberkeuntungan
mati berkumallah
maka bersemenda saya kepada datuk
orang semenda bertempat semenda
disuruh pergi dipanggil datang
maka datang saya
atas kebulatan resam semenda saya
pergi kerana disuruh
berhenti kerana ditegah
dari tempat semenda membawa sembah
disuruh menghantar cincin sebetuk
dan menerima cincin sebetuk
tempat yang lama mengadakan anak-anak
tempat yang baru mengadakan ipar lamai
untung silelaki ditanya-tanyakan
untung anak perempuan nanti-nantian
dalam pada itu ada pula kilat yang memancar
risik yang mendesus, duai yang merangkak
kata yang berjawab
gamit yang berkecapi
mengilat-ngilat cincin yang sebetuk
antara orang semenda bertimbal balik
inilah dia sebagai tanda rupa
maka dikeluarkanlah cincin tu.

Selepas wakil perempuan menerimanya. Ianya akan dijawab oleh wakil pihak perempuan, katanya

Memanglah kita duduk berpalerehan
hidup bersuku-suku
pandang ke hulu
tiada pula pucuk yang terkulai
pandang ke hilir
tiada pula batang yang melintang
adat pula tak menghalang (Tidak sesuku)
kemudian, diharuskanlah semenda menyemenda
maka tempat yang lama mengadakan anak
maka tersemendalah saya disini
untung lelaki ditanya-tanyakan
untung perempuan dinanti-nantikan
maka datuk pun datang menghantar cincin
maka dek saya menerimalah
bak kata orang, jika osa sekata
tempat menyemenda
kok osa sekata, kata saya balikkan
kok osa tak sekata,
cincin saya balikkan

maka dibalas lagi oleh wakil pihak lelaki, dengan
kias kata yang berbunyi;

cincin se bentuk menanya ibubapa
cincin dua bentuk osa sekata
kok osa sekata, kata dibalikkan
kok tak osa sekata
cincin dibalikkan
osa sekata janji diikat
janji dibuat dimuliakan
dalam janji digaduhkan
sampai janji ditepatkan
helah silelaki lancar
helah si perempuan ganda
sakit silelaki lati kepada perempuan
sakit perempuan lari kepada lelaki
cacat cela dikembalikan
sawan gila luar janji

Sebenarnya dalam kata-kata yang disebutkan itu mengandungi
syarak yang perlu dipatuhi oleh pihak lelaki dan pihak
perempaun bertujuan untuk kebaikan bersama. Dan daripada
kata-kata itu juga jelas kepada kita ciri-ciri demokrasi,
dan diplomasi antara dua pihak. Inilah sebenarnya inti
pokok yang terkandung dalam adat pepatih.

Selepas itu (Pihak perempuan telah menerima cincin
tanya). Pihak perempuan akan mengumpulkan saudara-maranya
untuk dibawa berunding samada menerima atau menolak permintaan
pihak lelaki tersebut.

Kesemua kaum keluarga sesuku dari yang dekat hingga yang jauh akan datang berkumpul. Dalam perkumpulan itu ada juga kata-kata yang disebut, antaranya ialah

Hidup berpetuntungan mati berkumallah
 untung kepada saya
 tersemenda pada datuk
 tempat yang lama
 mengadakan anak
 tempat yang baru
 mengadakan ipar lamai
 untung lelaki ditanya-tanyakan
 untung perempuan dinanti-nantikan
 dalam menanti untung pun datang
 sudahlah saya menerima cincin sebentar
 hari ni, nan dah saya jemputkan
 nan dekat dah saya kamponkan
 saya pulangkan cincin yang saya terima
 kepada datuk,
 itulah saja sembah saya.

Satu tujuan yang jelas kepada kita tentang kata-kata tersebut adalah erti pemuaafakatan itu wujud diantara masyarakat. Dalam apa nal sekali pun perbincangan dan mendapat persetujuan ramai adalah penting bagi menyaksikan sesuatu pekerjaan yang hendak kita jalankan itu berhasil, apatah lagi dalam kerja yang berhubung dengan nikah kahwin. Begitulah halnya betapa dalam sesuatu tindakan itu peranan sanak saudara itu penting. lebih-lebih lagi dalam menentukan nasib masa depan seseorang.

Selepas perbincangan antara pihak perempuan dijalankan maka wakil dari pihak perempuan harus pergi kepada pihak lelaki untuk memulangkan kata tanda samada bersetuju atau tidak. Kalau bersetuju maka ianya tersimpul dalam kata-kata adat yang berbunyi

sakit bermula
 mati bersebab
 hujan berpokok
 kata berpangkal
 awal berpermulaan
 akhir berkesudahan
 kedatangan datuk dulu
 membawa cincin tanya kepada saya
 mengikut penyemenda
 dek saya menerimalah
 akan tetapi janjinya teguh
 padangnya lebar

nan jauh dah saya jemputkan
 nan dekat dah saya kamponkan
 segala tempat semenda saya
 menerimalan cincin ini
 hari ini kedatangan saya kepada datuk
 untuk membalik kata
 serta mengikat janji yang teguh

selepas daripada ini akan diadakan perbincangan
 mengenai tarikh untuk dilangsungkan majlis kerja
 kahwin tersebut dan sebagainya. Bagi daerah-daerah
 tertentu seperti Sungai Ujong dan beberapa tempat
 yang mengamalkan adat pepatih akan terdengar satu
 persimpulan adat semasa hari perkahwinan, katanya;

Hujan berpokok
 kata berpangkal
 sakit bermula
 mati bersebab
 mengaji dari alif
 membilang dari sa
 perbilangan pada yang tertua
 perkhabaran pada yang kecil

Sepertama kalam Allah
 kedua kalam Nabi
 ketiga kalam nan tua
 ke empat resam negeri
 hidup berkeuntungan
 mati berkumallah
 bagi kala Allah
 rezeki dimakan
 pertemuan dinikahi
 tanah berbaris dikuburi
 bagi kalam Nabi
 berlukis, berlembaga, bernadis, berdalil
 berlepas bermakna
 bagi kalam nan tua
 berteras berteladan bersesap berjerami
 nan di ucul dipakai
 nan dipesan dibiasakan
 turun temurun dari nenek moyang
 syariat,
 Orang berbahasa kita menerima
 dunia berganti-ganti
 sekali di orang sekali di kita

kemudian di selit pula dengan kata-kata;

Selilit pulau perca
 selimbang Tanah Melayu
 sealam Minangkabau
 untung sekali
 malang berturut
 untung tak boleh di raih
 malang tak boleh ditolak
 untung melambung
 malang menimpa
 hidup dikandung adat
 mati dikandung tanah
 maka beruntunglah kita
 bersuku berwaris
 jauh pun ada
 dekat pun ada
 kok jauh didengar-dengarkan
 kok dekat dipandang-pandang

upacara ini dinamakan mengisi adat. Dimana ia dijalankan semasa sebelum upacara nikah kahwin dijalankan. Seringkali upacara ini dijalankan oleh masyarakat di Kuala Pilah tetapi oleh kerana zaman berubah maka upacara seperti ini sudah jarang benar diamalkan oleh masyarakat yang mengamalkan adat pepatih ini. Ianya dibaca oleh kedua-dua belah pihak samada lelaki atau perempuan dan ianya dihafal untuk mencari makna yang tersirat. Kata-kata diatas tadi akan dibalas pula oleh sebelah pihak lagi, antara kata-katanya;

Menerima orang semenda
 ditentukan dengan benar
 dengan muafakat
 kok ada berkata ada
 kok tidak berkata tidak
 ke baruh sawah nan berlopak
 lantak nan bertukul
 ke darat kampong nan sesudut
 pinang nan sebatang
 tempat ke bukit mencari minuman
 tempat ke lurah mencari makanan

ianya menggambarkan kampong orang perempaun tersebut. Bagi orang yang datang bernikah ke tempat itu, ianya dinamakan orang semenda, katanya ;

kok mencari kepala yang tak bersongkok
 mencari belakang yang tak berserik
 mencari perut yang tak berisi

lama-kelamaan mengadakan anak
 silelaki ada perempuan pun ada
 sehari ada sehari bernama
 sehari berhubungan dengan emak bapanya

Orang Semenda ; bermaksud orang lelaki yang datang
 berkahwin ketempat perempuan tersebut. Contohnya,
 orang dari Kuala Pilah datang berkahwin ke Rembau
 ini bermakna orang Kuala Pilah datang menyemenda
 ke Rembau. kalau dia sama dia yang berkahwin dinamakan
 'Biras'. ianya dipanggil atau diibaratkan perahu
 bertambatan, ibarat dagang bertepatan. Mereka tidak
 terbangun sia-sia. Masyarakat adat pepatih ini pula
 menerima apa saja jenis orang. Tidak kira dimana
 asalnya. Orang lelaki dari pihak perempuan pula
 dinamakan orang tempat semenda. Jadi itulah yang
 disebutkan orang semenda bertempat semenda. orang
 semenda ini mempunyai statusnya yang tersendiri.
 Ianya boleh disimpulkan dalam perbilangan adat

orang semenda bertempat semenda
 ibarat perahu bertambatan
 ibarat perahu bertepatan

Ini bermakna orang yang datang itu tidak terbangun
 sia-sia. Seolah-olah datang berjemput dan pulang
 pula berhantar. Datang nampak muka pulang pula
 nampak belakang. mereka tetap dihormati. Manakala
 kehadiran mereka punya tugas atas kebolehan mereka
 sendiri. Ini dapat dilihat dalam perbilangan adat

menghubungnya hendakkan panjang
 kalau nak menyebar hendak lebar
 kok tak menambah, menjaga

manakala tugasnya pula,

membela kampung nan sesudut
 menjadikan sawah nan selopak
 menugal benih di huma

Orang semenda bertempat semenda;
 kok cerdik hendakkan rundingannya
 kok bodoh disuruh arah
 kok kuat kepala lawan
 kok tegap buat penumpang
 kok lembik buat pengempang
 kok alim hendakkan doanya
 kok jahil hendakkan aminnya

kok kaya hendakkan emasnya
 kok miskin hendakkan kerjanya
 yang tepok menghalau ayam
 kok buta menghembus lesung
 kok pekak membakar meriam
 yang kurap mengendar buluh

Begitulah secara sepintas lalu antara tugas-tugas orang semenda. Dalam sistem tanah pusaka pula orang semenda hendaklah kehadirannya dengan menjaga pusaka orang perempuan yang dikahwini.

Sistem pusaka pula terbahagi kepada dua. Pertama, pusaka dari segi jawatan contohnya pusaka dato' Lembaga, pusaka Dato'Undang atau pusaka Buapak Kedua, pusaka dari segi harta seperti tanah. Pusaka ini tidak boleh dijual beli. Tetapi dipusakai sejak turun temurun. Dan dipercai harta pusaka ini tidak akan terlepas kepada suku yang lain. Banyak juga persoalan tentang harta pusaka ini. Contohnya kenapakah hanya orang perempuan di negeri adat pepatih saja yang berhak mewarisi harta pusaka. Sebenarnya ianya adalah bertujuan untuk menjaga kedudukan orang perempuan. Dipercayai orang perempuan itu adalah dari golongan yang lemah.

Adat itu bertegak di atas tanah. Ini bermakna ada tanah maka adalah adat. adat itu pula bertempat. Maka tanah pusaka ini terpelihara dalam kanun tanah negara bab 215. Dimana tanah pusaka ini hendaklah dipusakai kepada orang-orang tertentu (Waris dari suku yang sama). Semasa penurunan tanah pusaka itu hendaklah disaksikan oleh Dato' lembaga. Dengan itu sekiranya ada atau berlaku bercerai berai antara pasangan suami isteri maka sudah tentulah orang perempuan itu tidak akan terbiar begitu sahaja kerana hak mereka sebagai waris tetap terpelihara. justeru itu adat pepatih itu akan memelihara kaum wanita.

Adik beradik lelaki pula bukanlah tidak punya hak langsung keatas tanah pusaka tadi tetapi ia juga boleh didaftarkan bukan sebagai pemilik tetapi hanya mendapat hak untuk memakan hasil seumur hidup. Dalam al-Quran mengatakan $\frac{2}{3}$ daripada hasil atau tanah pusaka itu hendaklah diberikan kepada kaum lelaki. Kaum perempuan hanya berhak keatas tanah tersebut sebanyak $\frac{1}{3}$ sahaja. Dalam sistem adat pepatih sebenarnya kesemua harta pusaka yang dimiliki oleh

pihak perempuan itu adalah telah diwarisi dari turun-temurun. Jadi, walaupun selepas berkahwin maka orang lelaki tidak berhak keatas tanah tersebut melainkan tanah fraid. Yakni, tanah yang dimiliki selain dari tanah pusaka milik orang perempuan tadi boleh dimiliki oleh orang lelaki. Ada perbilangan adat menyatakan harta dapatan tinggal, harta carian banagi, harta pembawaan kembali, yang dinamakan dengan harta dapatan itu adalah harta pusaka milik kaum perepmpuan yang dikahwini tadi. Maka, kiranya ada penceraian harta ini tidak boleh disentuh oleh pihak lelaki. Harta carian bahagi bermaksud, harta yang didapati selain daripada harta pusaka tadi. Manakala harta pembawaan kembali pula merupakan harta yang dibawa oleh pihak lelaki, contohnya pemberian ibubapa lelaki tadi semasa beliau berkahwin. Maka harta itu bolehlah diambil kembali oleh pihak lelaki.

Dalam sistem adat pepatih sebenarnya bertujuan memberi kebaikan atau membawa kejalan kesejahteraan mengikut lunas-lunas keadilan dalam hukum syarak. Tetapi, sekiranya terdapat sesuatu yang tidak baik berlaku maka tidak boleh disalahkan kepada hukum adat pepatih tersebut tetapi orang yang kurang memahami atau kurang mengenali sistem adat pepatih inilah yang sepatutnya disalahkan. Orang semenda misalnya, ada juga kekurangan mereka. antaranya

orang semenda sahaja. Ertinya dia tidak membawa baka atau keturunan dalam kehadirannya pada sesuatu suku atau orang tempat semenda tersebut.

Orang semenda bapak budak. Tidak membawa kemajuan pada tempat kehadirannya tersebut. Orang seperti ini diibaratkan seperti kelelawar terbang malam. Bila malam dia timbul, bila siang tak nampak batang hidungnya.

orang semenda langau hijau; Ibarat seperti langau, hanya hadir ditempat yang busuk sahaja. Ia juga diletakkan kepada orang semenda yang meninggalkan isterinya selepas mengandung, begitu juga orang yang membuntingkan perempuan lain dalam suku isterinya.

Orang semenda kumbang jantan. Orang yang hanya menghabiskan harta isterinya sahaja. Ibarat kumbang yang membuat lubang ditiang-tiang. Bertujuan untuk memunahkan sahaja.

Orang semenda alas tempat orang semenda; iaitu orang semenda yang unggul. Orang semenda yang berguna yang menguatkan satu-satu suku. Kebijaksanaananya tidak menghilangkan rasa hormatnya pada orang tempat semenda tersebut.

Kahwin sesuku tidak digalakkan bertujuan untuk menambahkan bilangan saudara mara. Begitu juga adat pepatih mengiberatkan kahwin sesuku itu seperti kahwin diantara adik beradik maka itu ianya tidak begitu digalakkan. Selepas beberapa keturunan maka amalan kahwin sesuku ini tidak begitu diperketatkan lagi kerana jarak perhubungan diantara satu keluarga dengan sukunya yang lain sudah berada agak jauh. Mereka juga mungkin bertemu hanya sekali-sekala. Tetapi kalau mereka melangsungkan perkahwinannya di kampung. Datuk lembaga berhak mendenda mereka. Antara dendanya adalah seperti buang daerah. Anak-anak mereka pula tidak boleh menyandang pusaka Dato' lembaga, Dato' Undang atau pusaka-pusaka jawatan adat yang lain. Denda seekor kerbau, duit, 50 gantang beras dan yang lain-lain. Dari segi keagamaan juga ianya tidak digalakkan. Jika dikahwin tanpa pengetahuan Dato' lembaga maka ianya tidak akan didenda itu pun kiranya perkahwinan tersebut berlangsung diluar daerah. Tetapi kiranya berita tersebut sampai ke pengetahuan Dato' lembaga dan pada satu masa nanti mereka pulang dan menetap dikampung tersebut maka Dato' lembaga tersebut berhak untuk mengambil tindakan.

Kepada mereka yang telah dibuang daerah. Maka ianya mengikut budi bicara untuk diterima kembali cuma dalam jangka masa sekarang adat itu sama juga seperti hukum agama, ada kelonggarannya. Justeru itu dalam sistem adat juga ada kekecualiannya. Seseorang lelaki juga jarang didapati berkahwin sesama suku. Kemuafakatan adalah penting bagi mendapatkan keputusan yang mutlak dalam membentuk kemajuan. Andainya adat itu menghalang kemajuan maka ianya perlu dikaji semula. Kadangkala adat terpaksa tunduk kepada muafakat. Adat pula boleh sering berubah-ubah mengikut masa yang sesuai demi untuk melihat kemajau.

Andaikata terdapat antara lelaki yang berkahwin sesuku dan ianya pula dipersetujui oleh permuafakatan maka mereka dikenakan denda atau dam sebanyak \$7.20 ini bagi mengelakkan buah mulut orang ramai. Nilai \$7.20 itu adalah merupakan kiraan nilai zaman dahulu. Jika dibandingkan dengan zaman sekarang mungkin nilainya sudah menjangkau sepuluh kali atau seratus kali ganda. Maka itu nilai sebanyak \$7.20 itu tidak boleh dipandang ringan oleh masyarakat. Dan ianya juga bergantung pada jenis kesalahan atau perkara sumbang dek mata yang telah dilakukan. Ada sumbang perjalanan, ada juga sumbang pemandangan, sumbang pergerakan. Ini yang dinamakan bertimbang salah. Pada masa sebelum didirikan mahkamah syariah, Dato' Undang pada masa itu tidak dipanggil

JAWATANKUASA PENYELIDIKAN BUDAYA N.S.

Dato' Undang seperti gelarannya sekarang tetapi dipanggil sebagai penghulu. Penghulu itu akan menjatuhkan hukuman seperti seorang hakim. Manakala kesalahan itu pula tidak semestinya terus dibawa ke pengetahuan penghulu atau Dato' Undang. Kalau tidak dapat diselesaikan permasalahan mereka maka perkara itu dibawa ke pengetahuan buapak terlebih dahulu, kiranya tidak selesai juga dibawa pula ke pengetahuan Dato' lembaga dan seterusnya barulah dibawa ke pengetahuan Dato' Undang. Perkara kecil tidak perlu diperbesar-besarkan.

Secara keseluruhannya, hukum nikah kahwin dalam adat pepatih tidak hanya membawa keuntungan kepada individu yang berkahwin itu, tetapi juga kepada seluruh suku tersebut. Justeru itu perkahwinan dalam adat pepatih sebenarnya memperatkan lagi kekuatan sesuatu suku itu. Sememangnya salah satu fungsi adat adalah bertujuan untuk mencapai perpaduan dalam kemasyarakatan.

Pergaduhan suami-isteri pula dalam adat pepatih sebenarnya mengikut hukum islam juga. Pergaduhan hendaklah diselesaikan terlebih dahulu oleh suami isteri. Suami sebagai ketua keluarga perlu bijak mengawal rumahtangga. Selalunya pergaduhan itu berpunca dengan masing-masing cuba lari dari tanggungjawab mereka. Penyelesaian antara kedua belah pihak adalah penting pada peringkat awal tetapi sekiranya terpaksa maka rundingan diperlukan. Kalau perkahwinan dengan cara yang baik maka penceraian juga perlu dengan jalan yang baik. Tanggungjawab ibubapa untuk menasihati anak menantu adalah memainkan peranan juga. Di zaman dahulu penceraian ini jarang berlaku kecuali terdapat kecurangan. Dalam sistem adat pepatih bercerai berai disyaratkan membayar dendaini bagi menentukan anak-anak mereka mendapat pembelaan yang sewajarnya.

Selalunya dalam satu kampung tinggal dalam satu suku sahaja. Jarang didapati suku lain tinggal dikampung tersebut. Asal nama kampung adalah dari nama kampung yang datangnya dari minangkabau, Sumatera dimana orang-orang dahulu datang dan menerokan kampung tersebut. Dan mereka menamakan kampung-kampung itu seperti nama tempat asal mereka. Contohnya, Selemak, dipercayai berasal dari kampung selemak yang ada di Sumatera. Lagenda tentang Rembau pula, dipercayai berasal dari nama satu pokok 'Merbau'. Menurut cerita orang tua-tua pokok merbau itu besarnya lilitannya memakan masa selama tujuh hari tujuh malam. Bila ditumbangkan boleh memakan sebanyak empat puloh hidangan. Tingginya pula, daripada Batang Nyamor hingga Semujong, (Sungai Ujong). Kemungkinan tentang

benarnya cerita tersebut tidak dapat diungkapkan kerana ianya mungkin hanya sebuah dongengan.

Tokoh sejarah atau termasyur yang disebutkan adalah Dato' Abdullah (Undang Luak Rembau ke 18) yang berasal dari Kampong Gadong, Rembau Negeri Sembilan. Sebenarnya, Dato' Abdullah merupakan seorang anak melayu yang mempunyai pemikiran yang jauh lebih maju dari zamannya. Beliau bukan sahaja seorang Dato' Undang yang memperjuangkan pemikiran orang Melayu tetapi juga ahli tidak resmi majlis mesyuarat persekutuan di Kuala Lumpur. Tetapi semasa zaman pemerintahan inggeris dahulu. Pemimpin-pemimpin melayu terpaksa dibenamkan ketokohnya bagi melaksanakan cita-cita mereka.

Undang itu dikatakan bersalasilah. Beliau dipercayai dapat menyusur galurkan keturunan dari pendatang-pendatang Minangkabau. Kenyataan ini memang tepat kerana sehingga sekarang adat pepatih masih kekal dan terus diamalkan di Negeri Sembilan. Undang Rembau juga 'Berteromba', yakni pusaka bergilir dan sebagainya.

Adat itu bukan sahaja sudah tersirat malah telah tersurat. Dokumen yang dapat dikutip dari temuramah ini adalah satu buku dalam tulisan jawi iaitu 'Rembau, sejarah adat istiadat dan perlembagaannya'. Buku ini berasal dari penulisan seorang inggeris iaitu c.W. Ceeparr kemudian telah diterjemahkan dalam tulisan jawi oleh Abas HJ. Ali. Seorang penulis dari Kota. Penulisan tersebut telah ditambah dengan adat istiadat perkahwinan oleh Dato' Raja diraja Mohd Dom. (Telah diserahkan kepada Jawatankuasa Penyelidikan Budaya Negeri Sembilan). Buku itu lengkap dan boleh dibuat kajian akademik.

Secara kesimpulannya, Adat itu membawa kebaikan dari segala segi. Baik dari sudut perlaksanaannya, membawa keharmonian, kemasyarakatan dan dari segala aspek kehidupan. Ianya merupakan budaya unik bagi orang melayu pada amnya. Segala tanggapan yang kurang bai terhadap adat sebenarnya bukannya berpunca pada adat itu sendiri tetapi pada sikap pemegang atau pengamal adat pepatih itu. Sebagai orang yang bertanggungjawab untuk memelihara adat pepatih supaya tidak terpusus atau lenyap begitu sahaja. Tanggungjawab yang tersendiri itu tidak kira siapa masing-masing mempunyai peranan untuk mengekal dan

meningkatkan taraf adat pepatih tersebut. Ada ketika-ketiknya kita perlu bermuafakat dengan anak buah. Meskipun taraf anak buah itu tidaklah setinggi buapak dato' lembaga atau Dato' undang sekali pun maka peluang untuk mereka mengeluarkan buah fikiran adalah amat penting bagi mendapatkan sesuatu keputusan. Perjalanan dalam kemasyarakatan hendaklah diambil tahu oleh orang-orang atasan. Sikap sambil lewa atau ambil mudah sepatutnya tidak boleh diamalkan. Kepentingan permuafakatan ini amatlah bermakna bagi mengekalkan status keunikan adat pepatih di Negeri Sembilan.

Dato' lembaga juga perlu seringkali mengadakan pertemuan dan perbincangan untuk menyelesaikan masalah anak buah mereka. Jika selama ini masing-masing mengambil sikap tanggungjawab perkara seumpama ini seperti pergaduhan sewaktu pemilihan Dato'*Dato' rasanya tidak akan berlaku. Persoalan utama berapa kalikah dalam seminggu Dato' lembaga membuat mesyuarat bagi membincang dan menyelesaikan masalah anak buah mereka. Begitu juga halnya Dato' undang berperanan untuk menentukan Dato'-Dato' lembaga membincangkan masalah-masalah anak buah mereka.

Selain dari permuafakatan maka ibaratkan satu pertubuhan, Jika tidak sering diadakan perbincangan maka sesebuah pertubuhan itu akan lemah, justeru dari itu samalah seperti adat pepatih ini. Jika kita ingin melihat ianya masih terus bertapak dan berkekalan di Negeri Sembilan. Juga kiranya kita tidak mahu masyarakat lain mencemuh adat pepatih ini maka kita perlu menunaikan tanggungjawab kita sebagai pemelihara sistem adat ini.

Kita juga seringkali memandang rendah kepada mereka yang kurang tahu tentang adat, tetapi kita sebenarnya tidak pernah mengerti akan kekhilafan kita sendiri. Kita tidak pernah mengkaji mengapa mereka mencemuh dan memandang rendah tentang sistem adat pepatih ini. Mengapa juga mereka seringkali mempertikaikan kewujudan Dato' lembaga tersebut. Kemudian itu, Kenapa juga terdapat kes-kes tertentu yang berlaku dalam kepimpinan atau tidak sepatutnya dilakukan oleh Dato' lembaga. Peranan Setiap lapisan masyarakat untuk menentukan pembangunan adat pepatih ini amat penting dan bermakna. Kita perlu memaparkan hukum adat itu bagi melaksanakan dan mempertahankan

keunikan adat tersebut.

Harapan bagi generasi akan datang adalah pertamanya agar mereka cuba memahami perjalanan adat itu sebaik mungkin. Keduanya, melaksana dan mengamalkannya melalui penghayatan dalam kehidupan. Ini bermakna, tanpa pengetahuan dan tanpa kefahaman dalam generasi akan datang maka adat itu tidak mungkin dapat dipertahankan. Akhirnya agar adat itu akan terus diamal dan dipertahankan oleh generasi akan datang. Walaupun kita bukan anak jati Negeri Sembilan maka menjadi tanggungjawab kita untuk menyelidik dan mengetahui tentang hukum hakam adat pepatih tersebut.

Ulasan Penyelidik.

Temuramah hingga lewat malam tersebut telah dilayan baik oleh En. Husin Bin Kasim. Pengalaman dan pengetahuan yang dimilikinya kerana berkhidmat sebagai setiausaha undang selama 15 tahun telah membantu penyelidikan berhubung dengan adat pepatih ini. Sekurang-kurangnya beliau sebagai orang dalam lebih memaklumi tentang kepincangan yang berlaku dalam segi perlaksanaan tentang adat pepatih di Rembau khasnya.

Beliau juga sebenarnya adalah seorang aktivis teater. Beliau pernah memimpin Group Teater Rembau selama 5 tahun sebelum dipecat dari jawatan tersebut. Sememangnya dalam perjalanan yang beliau lalui banyak risiko yang terpaksa dihadapinya dan hal itu dihadapi dengan tenang sehingga sebab-sebab beliau dipecat dapat beliau selidiki dan beliau paparkan.

Temuraman dengan En. Husin Bin Kasim terpaksa dilakukan sebanyak dua hari berturut-turut memandangkan masa yang sesuai untuk menemui beliau hanya pada malam hari sahaja. Dan bagi pihak penyelidikan Budaya Negeri Sembilan mengucapkan berbanyak-banyak terima kasih diatas kesudian dan kerjasama yang beliau berikan dalam kedua-dua temuramah tersebut.